

Odpowiedzi na pytania do SIWZ

Przedmiot zamówienia: **„BUDOWA PRZYDOMOWYCH OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW DLA MIESZKAŃCÓW GMINY GRABOWO”**

Zamawiający: **Gmina Grabowo
ul. Sikorskiego 1
18-507 Grabowo**

Informuję, że w postępowaniu „**Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków dla mieszkańców gminy Grabowo**” złożono pytania do specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy prawo zamówień publicznych udzielam wyjaśnień:

Pytanie 1

Zgodnie z zapisami w dokumentacji przetargowej „*Przydomowe oczyszczalnie ścieków muszą spełniać wymogi zharmonizowanej normy PN-EN 12566-3+A2:2013 oraz posiadać oznakowanie CE na podstawie pełnych raportów z badań wykonanych przez laboratorium notyfikowane przez Komisję Europejską w zakresie: wodoszczelności, wytrzymałości, efektywności oczyszczania, trwałości. Zamawiający nie dopuszcza możliwości wykonywania badań przez osobę prywatną lub przez laboratorium akredytowane, a jedynie potwierdzone przez laboratorium notyfikowane. Z uwagi na warunki gruntowe oczyszczalnie powinny być wykonane z materiałów o dużej odporności na działanie gruntów*”. Czy Zamawiający w ramach wymogu przedłożenia pełnych raportów z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane przez Komisję Europejską zgodnie z wykazem dostępnym na stronie <http://ec.europa.eu/> według procedur określonych w normie PN EN 12566-3+A2:2013, będzie jednocześnie wymagał, by do raportów został dołączony **komplet załączników**, np. (DTR) Dokumentacja Techniczno-Ruchowa, instrukcja montażu i eksploatacji wraz z potwierdzeniem przez laboratorium notyfikowane (lub opatrzone oświadczeniem producenta urządzeń), że ww. dokumenty są zgodne z dokumentami dostarczonymi z urządzeniami do badania skuteczności oczyszczania zgodnie z procedurami określonymi w normie PN EN 12566-3: 2005+A2:2013?

Wymóg taki pozwoli na jednoznaczne potwierdzenie zgodności przedstawionych dokumentów z dokumentami przekazanymi do laboratorium wraz z urządzeniami.

Ponadto wymóg taki pozwoli Zamawiającemu ocenić zgodność oferowanych przydomowych oczyszczalni ścieków z wymaganiami zawartymi w dokumentacji przetargowej, w tym z wymogami określonymi w zakresie równoważności biologicznych przydomowych oczyszczalni ścieków, opisanymi w rozdziale III SIWZ Opis przedmiotu zamówienia.

Odp. Zamawiający wymaga dokumentów określonych w pkt. VII pkt 3.3 SIWZ oraz oświadczenia wystawionego przez producenta urządzeń, iż dokumenty dotyczące oczyszczalni załączone do oferty są zgodne z dokumentami dostarczonymi z N 12566-3: 2005+A2:2013. urządzeniami do badania skuteczności oczyszczania zgodnie z procedurami określonymi w normie PN E

Wobec powyższego w specyfikacji istotnych warunków zamówienia wprowadza się zmianę i pkt VII ppkt 3.3. Otrzymuje on brzmienie:

3.3 W celu potwierdzenia spełniania przez oferowane dostawy, usługi lub roboty budowlane wymagań określonych przez zamawiającego Wykonawca składa:

- 1) specyfikację techniczną (opis urządzeń technicznych,) proponowanych przydomowych oczyszczalni ścieków z rysunkami i schematami proponowanych oczyszczalni ścieków (dla każdego z zaoferowanych typów) oraz pozostałych elementów składowych pojedynczego systemu.
- 2) raporty z badań przeprowadzonych przez jednostkę oceniającą zgodność – jednostkę notyfikowaną, z normą EN 12566-3:2005+A2:2013 dla oferowanych oczyszczalni ścieków.
- 3) deklarację zgodności właściwości użytkowych oferowanego produktu (przydomowej oczyszczalni ścieków) z normą EN 12566-3: 2005+A2:2013.
- 4) oświadczenie wystawione przez producenta urządzeń, iż dokumenty dotyczące oczyszczalni, załączone do oferty są zgodne z dokumentami dostarczonymi z urządzeniami do badania skuteczności oczyszczania zgodnie z procedurami określonymi w normie PN EN 12566-3: 2005+A2:2013

Pytanie 2

Zamawiający informuje, że „ Wykonawca może zastrzec w ofercie informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji. Wykonawca w takim przypadku zobowiązany jest wykazać, iż zastrzeżone informacje stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa, a także wydzielić je w wybrany przez siebie sposób, zapewniający zachowanie tajemnicy przedsiębiorstwa. Tak wydzielonych informacji Zamawiający nie będzie ujawniał. Wykonawca nie może zastrzec informacji i dokumentów, których jawność wynika z innych aktów prawnych w tym m.in. z zapisu art. 86 ust. 4 ustawy Pzp.”

Praktyka wskazuje, że przy tego rodzaju postępowaniach przetargowych „tajemnicą przedsiębiorstwa” bardzo często są raporty z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane.

Czy Zamawiający dopuści do utajnienia raportów z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane?

Uzasadnienie do pytania

Przez tajemnicę przedsiębiorstwa rozumie się nieujawnione do wiadomości publicznej informacje techniczne, technologiczne i organizacyjne przedsiębiorstwa lub inne informacje posiadające wartość gospodarczą, co do których przedsiębiorca podjął niezbędne działania w celu zachowania ich poufności.

Aby uznać określoną informację za tajemnicę przedsiębiorstwa, musi ona posiadać 3 cechy:

1. mieć charakter techniczny, technologiczny lub organizacyjny
2. być tajemnicą, co oznacza, że nie została ujawniona do publicznej wiadomości
3. podjęto w stosunku do niej niezbędne działania w celu zachowania poufności.

Z powyższego wynika, że informację można uznać za tajemnicę przedsiębiorstwa, w sytuacji, gdy została:

- a. uznana za poufną,
- b. nie może być ujawniana (wiadoma tylko określonym osobom),
- c. konieczne jest zastosowania zabezpieczeń (fizyczne środki ochrony i instrumenty prawne)

Raporty z badań dla przydomowych oczyszczalni ścieków wystawione przez laboratorium notyfikowane przez Komisję Europejską nie spełniają powyższych przesłanek, bowiem raporty określają, czy wskazane do badania przydomowe oczyszczalnie ścieków są zgodne z parametrami opisanymi w normie PN EN 12566-3+A2:2013, w zakresie

- a. skuteczności oczyszczania
- b. wytrzymałości konstrukcyjnej
- c. trwałości
- d. wodoszczelności

- e. odporności na ogień

Wynika z tego, że raporty jedynie potwierdzają, czy dana instalacja została wykonana zgodnie z cytowaną normą, a raport nie odnosi się do:

- a. charakteru technicznego przedsiębiorstwa – czyli działalności przedsiębiorstwa polegającej na wytwarzaniu przedmiotów niewystępujących naturalnie w przyrodzie.
- b. technologii wytwarzania przydomowej oczyszczalni
- c. organizacji przedsiębiorstwa

W przypadku Deklaracji Właściwości Użytkowych należy zaznaczyć, że w rozporządzeniu z dnia 17 listopada 2016 r., Minister Infrastruktury i Budownictwa uszczegółowił wzór i treść krajowej deklaracji właściwości użytkowych oraz sposób jej dostarczania lub udostępniania odbiorcy. Podstawowym sposobem udostępniania jest umieszczenie przez producenta kopii krajowej deklaracji na swojej stronie internetowej, z zachowaniem następujących warunków:

- a. należy udostępniać ją przez okres dziesięciu lat od dnia wprowadzenia do obrotu wyrobu budowlanego, objętego tą deklaracją,
- b. należy zapewnić, aby zawartość krajowej deklaracji nie była zmieniana po jej udostępnieniu na stronie internetowej;
- c. w informacji towarzyszącej oznakowaniu wyrobu budowlanego znakiem budowlanym należy wskazać adres strony internetowej, na której krajowa deklaracja jest udostępniona.

Natomiast sprzedawca/dystrybutor udostępniając wyrób budowlany powinien zagwarantować, że deklaracja właściwości użytkowych jest udostępniona odbiorcy wyrobu (np. podać adres strony internetowej producenta, gdzie deklaracja jest umieszczona albo przekazać ją w formie elektronicznej lub papierowej).

Podobna sytuacja występuje w przypadku takich dokumentów jak: Dokumentacja Techniczno-Ruchowa, czy Instrukcja montażu i eksploatacji.

Dokumentacja Techniczno-Ruchowa i Instrukcja montażu i eksploatacji to podstawowe dokumenty, które muszą być przekazane każdemu użytkownikowi. Użytkownik natomiast nie ma zakazu udostępniania tych dokumentów osobom trzecim, np. firmie konserwującej urządzenie. Z powyższego wynika, że uznanie powyższych dokumentów za tajemnicę przedsiębiorstw rozumieniu ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji jest bezzasadne. Zastrzeżenie informacji, które nie stanowią tajemnicy przedsiębiorstwa w rozumieniu ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji należy traktować, jako bezskuteczne i powinno skutkować zgodnie z uchwałą SN z 20 października 2005 r. (sygn. III CZP 74/05) ich odtajnieniem.

Ponadto, w świecie wyroków KIO 452/11, 399/11, 100/12 utajnianie raportów potwierdzających dane techniczne i parametry eksploatacyjne urządzenia jest nieuzasadnione. Należy jednocześnie zaznaczyć, że nieuzasadnione utajnienie dokumentów jest naruszeniem przepisów ustawy Pzp.

W świetle powyższego wynika, że **uznanie jako tajemnicy przedsiębiorstwa raportu z badań wraz z załącznikami takimi jak: Dokumentacja Techniczno-Ruchowa, Instrukcja montażu i eksploatacji oraz Deklaracją właściwości użytkowych jest niezasadne**

Odp.: Wykonawca może zastrzec informacje, które uzna jako tajemnicę przedsiębiorstwa, ale jednocześnie winien wykazać zasadności tego zastrzeżenia w myśl art. 8 ust. 3 Prawa zamówień publicznych. Zamawiający na podstawie powyższych informacji zdecyduje czy dany dokument może być uznany za tajemnicę przedsiębiorstwa.

Pytanie 3

Dotyczy: Kryterium „doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia”

Zamawiający informuje „ W kryterium „Doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia oferta może uzyskać maksymalnie 10 pkt.. Wykonawca winien skierować do realizacji zamówienia publicznego osobę- kierownika budowy posiadającego uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych i posiadającym doświadczenie w pełnieniu funkcji kierownika budowy/robót przy co najmniej 1 inwestycji (od rozpoczęcia do zakończenia) związanej z budową minimum 70 przydomowych oczyszczalni ścieków w okresie ostatnich 60 miesięcy. W powyższym kryterium oceniany będzie ilość inwestycji związanych z budową min. 70 przydomowych oczyszczalni ścieków prowadzenie przez kierownika budowy w okresie ostatnich 60 miesięcy. Oferta otrzyma punkty zgodnie z poniższym opisem:

- dodatkowa 1 inwestycja – 5 pkt.

- dodatkowo min. 2 inwestycje i więcej – 10 pkt. „

1. Czy Zamawiający ustalając te kryterium , przeanalizował je pod kątem zapisów zawartych w załączniku nr 5 do umowy o przyznaniu pomocy , a w szczególności z punktami **Określenie dyskryminacyjnych warunków udziału w postępowaniu lub kryteriów oceny ofert ?**

2. **Czy Zamawiający przyzna ofercie 10 punktów, jeżeli** Wykonawca skieruje do realizacji zamówienia publicznego osobę - kierownika budowy posiadającego uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych i posiadającym doświadczenie w pełnieniu funkcji kierownika budowy robót przy co najmniej, 3 inwestycjach związanych z budową przydomowych oczyszczalni , wyniku których zrealizowano

a. W dwóch inwestycjach minimum po 70 przydomowych oczyszczalni dla każdego zadania

b. Jednej inwestycji minimum 65 przydomowych oczyszczalni

Uzasadnienie

Zamawiający w ramach postępowania planuje budowę 113 przydomowych biologicznych oczyszczalni ścieków . Wymóg, by kierownik budowy posiadał doświadczenie przy realizacji co najmniej 3 inwestycji jest zrozumiałe i nie budzi zastrzeżeń.

Natomiast określenie , że w ramach każdej inwestycji zrealizowano minimum 70 przydomowych oczyszczalni , jest nieproporcjonalny do przedmiotu zamówienia i narusza art. 7 ust. 1, w zw. z art. 91 ust. 2 Pzp, poprzez określenie kryteriów oceny ofert w sposób, który mógłby utrudniać uczciwą konkurencję, nie zapewniać równego traktowania wykonawców oraz niezgodnie z zasadami proporcjonalności i przejrzystości

W związku z tym wnosimy o modyfikację w zakresie kryterium „doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia” z uwzględnieniem zasady proporcjonalności wymagań w stosunku do przedmiotu zamówienia, albowiem zgodnie z utrwalonym orzecznictwem **zasada proporcjonalności** nakazuje organom użycie jedynie takich środków, które są niezbędne dla osiągnięcia konkretnego celu.

Odp. Oferent przystępując do przetargu winien dysponować osobą - kierownikiem budowy posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń kanalizacyjnych przy budowie co najmniej jednej inwestycji (od rozpoczęcia do zakończenia) związanej z budową minimum 70 przydomowych oczyszczalni ścieków. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie 113 przydomowych oczyszczalni ścieków. Wymóg stawiany przez Zamawiającego nie dyskryminuje warunków udziału w postępowaniu. Jednocześnie Zamawiający ustalił dodatkowe kryterium doświadczenia kierownik budowy przy ilości

takich budów. Kwalifikacje i doświadczenie osób, które będą uczestniczyły w realizacji zamówienia jest dla Zamawiającego bardzo ważne. Wobec powyższego zgodne to jest z art. 91 ust. 2 pkt 5 Prawa zamówień publicznych. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie 113 przydomowych oczyszczalni ścieków. Kryterium wskazuje na doświadczenie kierownika budowy i nie powoduje dyskryminacji warunków udziału w postępowaniu ani w kryteriach ocen. Wymogi stawiane przez Zamawiającego nie utrudniają uczciwej konkurencji i zapewniają równe traktowanie wykonawców, są proporcjonalne do przedmiotu zamówienia oraz są przejrzyste. Zamawiający będzie przyznawał punkty – zgodnie z zapisem SIWZ - pkt. XIV ust. 1 lic c: oceniana będzie ilość inwestycji związanych z budową min. 70 przydomowych oczyszczalni ścieków prowadzonych przez proponowanego do realizacji zadania kierownika.

Pytanie 4

W przypadku odpowiedzi twierdzącej prosimy o informację, czy Zamawiający ma jakiegokolwiek oczekiwania co do maksymalnej energochłonności przydomowej oczyszczalni. Zamawiający w SIWZ w pkt. III określił swoje wymagania dla oferowanych oczyszczalni przydomowych, jednocześnie informując w pkt. III 3. Oraz w pkt. III 4. co następuje:

„Szczegółowy zakres robót i sposób ich wykonania jest opisany w dokumentacji technicznej oraz w specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót. Materiałami pomocniczymi są przedmiary robót. **Wymienione dokumenty są załącznikami do niniejszej SIWZ (Załącznik nr 9 do SIWZ)** i wraz z nią są zamieszczone na stronie internetowej oraz są dostępne w Urzędzie Gminy Grabowo.”

„Zamawiający dopuszcza zastosowanie materiałów i urządzeń technicznych oraz elementów wyposażenia równoważnych, opisywanych w projekcie budowlanym, wykonawczym i przedmiarach robót. (...) Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne, **nie gorsze** niż wymienione w opisie przedmiotu zamówienia.”

Czytając dalej zapisy dotyczące wymogów dla oczyszczalni przydomowych w STWIORB oraz projekcie budowlanym (stanowiące integralną część SIWZ) wymaga się następującego parametru:

„-przepływy hydrauliczne i obciążenia dla: 1 - 6 RLM do 1,2m³/dobę 7 - 12 RLM do 2,4 m³/dobę”

a więc średnie zużycie wody na mieszkańca w wysokości 200 dm³/mieszkańca*dobę.

Zgodnie z tabelą 1 z Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 14 stycznia 2002 r. w sprawie określenia przeciętnych norm zużycia wody, przyjmuje się średnie zużycie wody na mieszkańca w ilości 140 dm³/mieszkańca*dobę w warunkach polskich.

Czy wobec powyższego Zamawiający dopuści jako równoważne oczyszczalnie przydomowe, które spełniają zapisy specyfikacji oraz posiadają przepływy hydrauliczne dla 1 - 6 RLM do 0,9m³/dobę oraz 7-12 RLM do 1,8 m³/dobę”

Odp.: Wymagania dla oczyszczalni dotyczące przepływów zostały jasno przedstawione w dokumentacji przetargowej. Zamawiający podtrzymuje zapisy dokumentacji przetargowej i nie wprowadza modyfikacji do treści ogłoszenia.

Pytanie 5

Zamawiający w SIWZ w pkt. III określił swoje wymagania dla oferowanych oczyszczalni przydomowych, jednocześnie informując w pkt. III 3. Oraz w pkt. III 4. co następuje:

„Szczegółowy zakres robót i sposób ich wykonania jest opisany w dokumentacji technicznej oraz w specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót. Materiałami pomocniczymi są przedmiary robót. **Wymienione dokumenty są załącznikami do niniejszej SIWZ**

(Załącznik nr 9 do SIWZ) i wraz z nią są zamieszczone na stronie internetowej oraz są dostępne w Urzędzie Gminy Grabowo.”

„Zamawiający dopuszcza zastosowanie materiałów i urządzeń technicznych oraz elementów wyposażenia równoważnych, opisywanych w projekcie budowlanym, wykonawczym i przedmiarach robót. (...) Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne, **nie gorsze** niż wymienione w opisie przedmiotu zamówienia.

Czytając dalej zapisy dotyczące wymogów dla oczyszczalni przydomowych w projekcie budowlanym pkt. 1.2 (stanowiące integralną część SIWZ) wymaga się następującego parametru:

„Moc zainstalowanych urządzeń w oczyszczalni przydomowej- do 50W.”

Zwracamy uwagę, że moc zainstalowanych urządzeń oczyszczalni nie jest miarą jej energochłonności, a co za tym idzie kosztów eksploatacyjnych związanych ze zużyciem energii elektrycznej.

Możemy domniemywać, że intencją Zamawiającego przy formułowaniu powyższego zapisu było, aby energochłonność oczyszczalni nie była wyższa niż 1,2 kWh/d, co odpowiada pracy ciągłej dmuchawy/silnika o mocy 50W zgodnie z poniższym wyliczeniem:

$$0,05 \text{ kW} * 24\text{h} = 1,2 \text{ kWh/d}$$

Czy zatem Zamawiający dopuści jako równoważne oczyszczalnie ścieków, które mają w raportach z badań wykonanych przez laboratorium notyfikowane energochłonność określoną jako wyższą niż 1,2 kWh/d?

Odp.: Zamawiający wymaga aby oczyszczalnie 1-6 RLM miały moc zainstalowanych urządzeń nie większa niż 50W. Dla większych oczyszczalni dopuszcza się większa moc zainstalowanych urządzeń jednak nie przekraczającą 80W. W opisie technicznym Zamawiający w pkt 1.2 dokonuje zmiany zapisu na:

„Moc zainstalowanych urządzeń dla najmniejszych oczyszczalni w typoszeregu: - do 50W. Dla większych oczyszczalni dopuszcza się większa moc zainstalowanych urządzeń jednak nie przekraczającą 80W”

W STWiOR Zamawiający w pkt 2.2.1 1 pkt. 1.2 dokonuje zmiany:

:Tlen na obrotowe złoże dostarczany jest przez obrotowy ruch zapewniony przez silnik mocy 50W”

Na :

„Tlen na obrotowe złoże dostarczany jest przez obrotowy ruch zapewniony przez silnik mocy 50W. Dla większych oczyszczalni dopuszcza się większa moc zainstalowanych urządzeń jednak nie przekraczającą 80W:

Pytanie 6

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, wymaga m.in. aby:

„Przydomowe oczyszczalnie ścieków muszą spełniać wymogi zharmonizowanej normy PN-EN 12566-3+A2:2013 oraz posiadać oznakowanie CE na podstawie raportów z badań wykonanych przez laboratorium notyfikowane przez Komisję Europejską w zakresie: wodoszczelności, wytrzymałości, efektywności oczyszczania, trwałości.”

W związku z powyższym, prosimy o wyjaśnienie:

czy Zamawiający wymaga aby załączyć do oferty pełen raport z badań przydomowych oczyszczalni ścieków w zakresie: skuteczności oczyszczania, wytrzymałości, wodoszczelności oraz trwałości, wydany przez jednostkę notyfikowaną zgodnie z normą PN-EN 12566-3:2005+A2:2013 ?

Odp.: Zamawiający nie wymaga pełnych raportów. Za zgodność dostarczonych raportów z pełnymi raportami oraz z warunkami SIWZ odpowiada Oferent.

Pytanie 7

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, wymaga m.in. aby:

„Z uwagi na warunki gruntowe oczyszczalnie powinny być wykonane z materiałów o dużej odporności na działanie gruntów.”

W związku z tym, że zgodnie z wymaganą przez Zamawiającego normą PN-EN 12566-3:2005+A2:2013, na podstawie przeprowadzonych przez jednostkę notyfikowaną, wstępnych badań typu w zakresie wytrzymałości zbiorników oczyszczalni – określa się w raporcie maksymalną dopuszczalną wysokość zasypki (nad zbiornikiem) – prosimy o wyjaśnienie: jaką odporność mają mieć zaoferowane zbiorniki oczyszczalni tzn. jaką mają mieć dopuszczalną maksymalną warstwę gruntu nad zbiornikiem ?

Zwracamy uwagę, że użyte w wymaganiach sformułowanie „duża odporność” jest nieprecyzyjne i niedokładne.

Odp. Pod pojęciem dużej odporności na działanie gruntu Zamawiający uznaje dopuszczalną w raportach warstwę gruntu nad zbiornikiem, która zapewnia możliwość zagłębienia do 120 cm rury doprowadzającej ścieki licząc od rzędnej terenu

W opisie technicznym Zamawiający w pkt 3 pkt.3,3 dokonuje zmiany zapisu na:

Pytanie 8

W dokumentacji projektowej znajduje się informacja, że na podstawie danych ustalonych w trakcie wizji lokalnej, przyjęto zużycie wody **na jedną osobę 150-200 dm³/d**, natomiast w projektach przyjęto:

- dla 2 RLM – oczyszczalnia o przepustowości 1,2 m³/d: tzn. **600 dm³/d/1 RLM**

- dla 3 RLM – oczyszczalnia o przepustowości 1,2 m³/d: tzn. **400 dm³/d/1 RLM**

- dla 4 RLM – oczyszczalnia o przepustowości 1,2 m³/d: tzn. **300 dm³/d/1 RLM**

- dla 7 RLM – oczyszczalnia o przepustowości 2,4 m³/d: tzn. **340 dm³/d/1 RLM**

- dla 8 RLM – oczyszczalnia o przepustowości 2,4 m³/d: tzn. **300 dm³/d/1 RLM**

Przewymiarowanie przepływu oczyszczalni ścieków w stosunku do rzeczywistego przepływu ścieków spowoduje nieprawidłową pracę oczyszczalni oraz zwiększy koszty eksploatacji (np. nieuzasadnione zużycie energii elektrycznej).

Czy Zamawiający dopuszcza zaoferowanie przydomowych oczyszczalni ścieków, o przepustowościach dostosowanych do rzeczywistego obciążenia ściekiem tzn. 150-200 dm³/d dla 1 RLM ?

W przypadku jeżeli Zamawiający nie dopuszcza zastosowania oczyszczalni o przepustowościach dostosowanych do rzeczywistego obciążenia oczyszczalni, prosimy o informacje kto weźmie odpowiedzialność za nieprawidłową pracę oczyszczalni spowodowaną zbyt małą ilością dopływających ścieków w stosunku do przepustowości dobranych i wymaganych przez projektanta ?

Jednocześnie prosimy o informacje; czy podane/wymagane przepustowości oczyszczalni są przepustowościami nominalnymi czy maksymalnymi ?

Odp.: Podane/wymagane przepustowości oczyszczalni są przepustowościami nominalnymi. Jednocześnie Zamawiający dopuszcza dostosowanie przepustowości oczyszczalni do realnej liczby użytkowników w gospodarstwie domowym dla gospodarstw 1 - 3 RLM. Dla pozostałych gospodarstw należy zachować przepływy zgodnie z dokumentacją przetargową.

W opisie technicznym oraz STWiOR Zamawiający dokonuje uzupełniania zmiany

zapisu na:

Przepustowości oczyszczalni do realnej liczby użytkowników w gospodarstwie domowym dla gospodarstw 1 - 3 RLM. Dla pozostałych gospodarstw należy zachować przepływy zgodnie z dokumentacją przetargową.

Pytanie 9

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, wymaga m.in. aby:

„Aby zagwarantować małą częstotliwość wywozu osadu oraz zminimalizowanie ryzyka zniszczenia błony biologicznej przez chemię domową zintegrowane osadniki posiadają objętości:

- oczyszczalnia 6RLM: 3m³

- oczyszczalnia 12RLM: 3,5m³”

Prosimy o informacje, czy Zamawiający podtrzymuje w/w minimalne pojemności osadników oraz prosimy o informacje czy wskazane pojemności są pojemnościami czynnymi (do rury wylotowej) czy pojemnościami całkowitymi ?

Odp.: Zastosowanie osadników (ich obecność lub brak) uwarunkowane jest technologią w której będą pracować urządzenia i nie jest wymogiem obligatoryjnym. Oferent odpowiada za uzyskanie prawidłowego efektu oczyszczania ścieków.

Pytanie 10

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, umieścił informacje:

„UWAGA: Dopuszcza się zamianę drenażu rozsączającego na studnie chłonne jako rozwiązanie równoważne. Zmiana jest możliwa na żądanie Zamawiającego i Użytkownika działki zgodnie z załączonym zestawieniem materiałów. Usytuowanie studni musi znaleźć się w obrębie zgłoszonego drenażu z zachowaniem stosownych odległości zgodnych z Dz.U. 2002 nr 75 poz. 690 Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 12 kwietnia 2002 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać budynki i ich usytuowanie.”

Prosimy o wyjaśnienie:

- czy Zamawiający podtrzymuje możliwość zamiany drenażu rozsączającego na studnie chłonne ?
- w związku z tym, że przedmiotowa inwestycja realizowana jest w ramach operacji: „Gospodarka wodno-ściekowa” w ramach poddziałania „Wsparcie inwestycji związanych z tworzeniem, ulepszaniem lub rozbudową wszystkich rodzajów małej infrastruktury, w tym inwestycji w energię odnawialną i w oszczędzanie energii” objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020, czy oryginalne projekty z zastosowaniem drenaży rozsączających zostały przedłożone do jednostki dofinansowującej?
- czy jednostka dofinansowująca wyraża zgodę na zamianę zaprojektowanych rozwiązań i urządzeń (drenaży rozsączających) na całkiem inne rozwiązania i urządzenia (studnie chłonne)
- w jaki sposób będzie rozliczana różnica wartościowa zamiany rozwiązań/urządzeń ?

Odp.: Zgodnie z zapisami „Dopuszcza się zamianę drenażu rozsączającego na studnie chłonne jako rozwiązanie równoważne. Zmiana jest możliwa na żądanie Zamawiającego i Użytkownika działki zgodnie z załączonym zestawieniem materiałów. W przypadku wystąpienia sytuacji, że Użytkownik będzie wnioskował o zmianę, Zamawiający rozpatrzy zasadność zmiany i przed dokonaniem jej wystąpi do jednostki dofinansowującej o zgodę. Rozliczenie nastąpi na podstawie cen jednostkowych w

dostarczonych kosztorysów.

Pytanie 11

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, umieścił informacje:

„Dawkowanie ścieku. Aby zagwarantować odporność na chwilowe zrzuty (np. zrzut z wanny, WC) projektowane urządzenie posiada system dawkowania ścieku.”

Prosimy o wyjaśnienie:

- czy Zamawiający podtrzymuje wymóg posiadania przez zaoferowane przydomowe oczyszczalnie ścieków systemu dawkowania/dozowania ścieków ?

Odp.: Zastosowanie oczyszczalni ścieków z systemem dawkowania/dozowania ścieków uwarunkowane jest technologią w której będą pracować urządzenia i nie jest wymogiem obligatoryjnym. Oferent odpowiada za uzyskanie prawidłowego efektu oczyszczania ścieków.

Pytanie 12

Zamawiający w dokumentacji przetargowej, wymaga aby w celu zminimalizowania ilości przepompowni ścieku surowego, zbiorniki oczyszczalni miały możliwość instalowania **do 1,2 m** licząc od rzędnej terenu do rzędnej dna rury doprowadzającej ścieki. Ponieważ jednocześnie Zamawiający wymaga zgodności oczyszczalni z normą PN-EN 12566-3:2005+A2:2013, w tym badania wytrzymałości w którym musi być określona dopuszczalna maksymalna warstwa gruntu nad zbiornikiem, prosimy o informacje, czy Zamawiający podtrzymuje ten wymóg ?

Odp.: Tak. Zamawiający w dokumentacji przetargowej, wymaga aby w celu zminimalizowania ilości przepompowni ścieku surowego, a tym samym kosztów budowy i eksploatacji, zbiorniki oczyszczalni miały możliwość zagłębienia do 120 cm rury doprowadzającej ścieki licząc od rzędnej terenu.

W opisie technicznym Zamawiający w pkt 3 pkt.3.3 dokonuje zmiany zapisu na:

„Aby zminimalizować ilość przepompowni ścieku surowego oczyszczalnie można instalować do 120 cm zagłębienia rury doprowadzającej ściek (licząc od rzędnej terenu do dna rury doprowadzającej ścieki)”

Zgodnie z art. 38 ust.6 przedłuża się termin składania ofert do dnia 10 kwietnia 2018 roku do godz. 11.00

W specyfikacji istotnych warunków zamówienia wprowadza się zmianę pkt XII, który otrzymuje brzmienie:

XII. Miejsce i termin składania i otwarcia ofert

1. Oferty należy składać do dnia: 10 **kwietnia 2018** roku do godz. 11.00

w siedzibie zamawiającego:

Urząd Gminy Grabowo; ul. Gen.Wł. Sikorskiego 1 ; 18-507Grabowo; Pokój nr 11

2. Wykonawca może, przed upływem terminu do składania ofert, zmienić lub wycofać ofertę. Zmiana, jak i wycofanie oferty, wymagają zachowania formy pisemnej.

3. Oferty zostaną otwarte dnia: 10 **kwietnia 2018** roku do godz. 11.15

w siedzibie zamawiającego:

Urząd Gminy Grabowo; ul. Gen.Wł. Sikorskiego 1; 18-507Grabowo; Pokój nr 13

WÓJT
mgr Andrzej Piętko